

休閒生活
Leisure Life

購買任何Technogel正價貨品
Any purchase on regular-priced
Technogel items

Technogel[®]
Sleeping



有效期至 Valid until : 30/9/2017
以上優惠只適用於先施、永安、Sogo內Technogel 專櫃
The above offer is only applicable to Technogel counters at Sincere, WingOn and Sogo
請出示此優惠券 Please present this coupon for purchase
請掃描本小冊子內之QR Code 參閱產品推廣詳情和下載優惠券
Please scan the QR code in this leaflet for product promotion and coupon download

☎ 3568 4391

休閒生活
Leisure Life

新客戶享用
SÉLA 礦物亮肌嫩膚修護
療程乙次
SÉLA Mineral Pearl Rice Brightening
Hydro Facial Treatment for new
customer



優惠價
Special Price
\$500
原價 Original Price: \$1,080

限量
有機優惠
Limited
Organic
Offer

其中\$200可換購
A Beauty Bar產品
In which \$200 are
redeemable for
A Beauty Bar products

☎ 2295 6072 / 3188 2566

休閒生活
Leisure Life

購買任何正價貨品滿\$1,000
Any purchase on regular-priced
items over \$1,000

**image
Optical**



可享全面眼睛
檢查一次
Enjoy a
comprehensive
eye examination

需致電預約，請掃描本小冊子內之QR code參閱產品推廣詳情
Please call for appointment and scan the QR code in this leaflet for product promotion

☎ 2696 9983

休閒生活
Leisure Life

憑優惠券惠顧OTO產品滿\$1,000
Present this coupon with spending
on OTO products of \$1,000

OTO
Balance Life



有效期至 Valid until : 30/9/2017
*以上優惠只適用於OTO專門店
*The above offer is only applicable to OTO Showrooms
請出示此優惠券 Please present this coupon for purchase
請掃描本小冊子內之QR Code 參閱產品推廣詳情和下載優惠券
Please scan the QR code in this leaflet for product promotion and coupon download

☎ 2549 4611

休閒生活
Leisure Life

正價貨品
Regular-priced items

**9折
10% Off**

精選有機護膚品禮盒
Selected organic
skin care gift sets



請掃描本小冊子內之QR code參閱產品推廣詳情
Please scan the QR code in this leaflet for product promotion

☎ 3622 1287

休閒生活
Leisure Life

購買以下MINT Organics正價貨品
Any purchase on below
regular-priced MINT Organics items

**MINT
ORGANICS**



**9折
10% Off**

需致電預約，請掃描本小冊子內之QR code參閱產品推廣詳情
Please call for appointment and scan the QR code in this leaflet for product promotion

☎ 2468 2295

休閒生活
Leisure Life

精選嬰兒或美肌產品
Selected baby or
beauty products

meiji



低至半價
Up To 50% Off

請掃描本小冊子內之QR code參閱產品推廣詳情和轉至有關連結登記
Please scan the QR code in this leaflet for product promotion and registration

☎ 3728 1777

休閒生活
Leisure Life

德國【施巴】去屑洗髮露 (50毫升)
Sebamed Anti-Dandruff
Shampoo (50ml)

**優惠價
Special Price
\$14**
原價 Original Price: \$28.8



有效期至 Valid until : 30/9/2017
全線美康適用 Valid at all Meka Shops www.meka.com.hk
請出示此優惠券，此優惠券只限使用一次及換購一支
Please present this coupon for purchase. This coupon can be used for once and one item only
請掃描本小冊子內之QR code參閱產品推廣詳情
Please scan the QR code in this leaflet for product promotion

☎ 2774 8333

休閒生活
Leisure Life

Dr. Pebble
等離子空氣抗菌機 (藍色)
Plasma Ion Air Purifier (Blue)

**優惠價
Special Price
\$550**
原價 Original Price: \$680



請掃描本小冊子內之QR code參閱產品推廣詳情
Please scan the QR code in this leaflet for product promotion

☎ 3180 3050

休閒生活
Leisure Life

Withings Activite Pop
活動追蹤手錶
Activities tracking watch

**優惠價
Special Price
\$699**
原價 Original Price: \$999



請掃描本小冊子內之QR code參閱產品推廣詳情
Please scan the QR code in this leaflet for product promotion

☎ 2628 3535

健身運動
Fitness & Exercise

購買指定月費舞蹈課程
Purchase of specified
monthly dance package

**9折
10% Off**



請掃描本小冊子內之QR code參閱產品推廣詳情
Please scan the QR code in this leaflet for product promotion

☎ 2332 7718

即上axa.com.hk獲取每季優惠資訊
Go to axa.com.hk to get quarterly special offers

精選康健商戶
Wellness Merchants



請掃描QR code以尊享會員優惠
Enjoy exclusive offers by scanning the QR code



註：
：優惠期至2017年9月30日。
優惠須受有關條款及細則約束。
詳情請向有關商戶查詢或瀏覽axa.com.hk。
Remarks: Offers are valid until 30 September, 2017.
Offers are subject to the relevant terms and conditions.
Please contact the respective merchants or visit axa.com.hk for details.

尊享精選商戶優惠
Exclusive Offers



康健生活計劃
Wellness Programme

2017第三季
3rd Quarter 2017
優惠期 Offer Period :
1/7/2017 - 30/9/2017

AXA 安盛

引領 / 新標準



健康食品及保健
Health Food & Supplement

康維他專門店購物優惠
Comvita Concept
Shops' Specials

即減 \$50
Save \$50
購買正價貨品滿\$300
with spending of \$300 on regular-priced items

即減 \$100
Save \$100
購買正價貨品滿\$500
with spending of \$500 on regular-priced items

有效期至 Valid until : 30/9/2017

請出示此優惠券 Please present this coupon for purchase

請掃描本小冊子內之QR Code參閱產品推廣詳情和下載優惠券

2562 2335 Please scan the QR code in this leaflet for product promotion and coupon download

健康食品及保健
Health Food & Supplement

自家湯套票
Home-Made Soup Coupon Set

鴻福堂
HUNG FOOK TONG

請掃描本小冊子內之QR code參閱產品推廣詳情和優惠價
Please scan the QR code in this leaflet for product promotion and the discount price

3651 2101 / 3651 2267

以上訂購優惠不適用於門市
The above offer is not applicable to retail shops

健康食品及保健
Health Food & Supplement

正價購買指定禮盒裝位元堂韓國
六年根高麗蔘
(只限地字蔘及良字蔘)
Selected WYT Korean 6Yr-root
Red Ginseng Gift Box in
regular price
(Earth and Good grade only)

9折
10% Off

有效期至 Valid until : 30/9/2017

請掃描本小冊子內之QR Code參閱產品推廣詳情
Please scan the QR code in this leaflet for product promotion

2727 8911

健康食品及保健
Health Food & Supplement

賢者の食卓
The Wise Man's Dining

85折
15% Off / 2盒或以上
2 boxes or above

原價 Original Price: \$220/盒

新式膳食纖維，有助延緩澱粉及油脂吸收
New type of dietary fiber slows down the body's absorption of sugar and lipids

請掃描本小冊子內之QR Code參閱產品推廣詳情
Please scan the QR code in this leaflet for product promotion

健康食品及保健
Health Food & Supplement

SOYJOY大豆果滋棒12條
(任何口味)
12 bars of SOYJOY
(any flavor)

優惠價
Special Price
\$84/1盒12條，單一口味
1 box contains 12 bars
with single flavor

原價 Original Price: \$132/盒

低GI飽腹小食
Low Glycemic Index (GI) Stomach Filling Snack

請掃描本小冊子內之QR code參閱產品推廣詳情
Please scan the QR code in this leaflet for product promotion

健康食品及保健
Health Food & Supplement

Salad Tree
30份細杯裝沙律杯
30 Mini Size Salad Cups

優惠價
Special Price
\$630

原價 Original Price: \$750

請掃描本小冊子內之QR Code參閱產品推廣詳情和下載訂購表格
Please scan the QR code in this leaflet for product promotion and form download

2668 1068

健康食品及保健
Health Food & Supplement

易生有機茶
Yisheng Organic Tea

8折
20% Off

購買正價3盒或以上
with the purchase of three boxes or above at the original price

請掃描本小冊子內之QR Code參閱產品推廣詳情
Please scan the QR code in this leaflet for product promotion

親子
Parenting

兒童體育中心課程
The Little Gym Class

9折
10% Off

試堂 Trial class
5折
50% Off

請掃描本小冊子內之QR code參閱產品推廣詳情
Please scan the QR code in this leaflet for product promotion

親子
Parenting

訂閱1年12期《好媽咪Baby-mo》及/
《孕媽咪Pre-mo》雜誌優惠 (自由組合)
One-year subscription to 12 issues of
Baby-mo and/or Pre-mo (Combination of your own choice)

優惠價
Special Price
\$336

原價 Original Price: \$360

訂閱贈品總值超過HK\$800
Total value of subscription gifts
is over HK\$800

請掃描本小冊子內之QR Code參閱產品推廣詳情和轉至有關連結登記
Please scan the QR code in this leaflet for product promotion and registration

2110 8383

圖片僅供參考
The photo is for reference only

醫療服務
Medical Service

中西結合針灸物理治療服務
East Meets West Treatment
Acupuncture and Physiotherapy

優惠價
Special Price
\$490

原價 Original Price: \$700

請掃描本小冊子內之QR code參閱產品推廣詳情
Please scan the QR code in this leaflet for product promotion

U.S.A. Mediflow
水枕頭
Waterbase Pillow

優惠價
Special Price
\$612

原價 Original Price: \$720

請掃描本小冊子內之QR code參閱產品推廣詳情
Please scan the QR code in this leaflet for product promotion

醫療服務
Medical Service

參加【營養減肥計劃】可享
Join "Weight Loss Plan"
to enjoy:

米施洛 • MS�
Since 1986

- HK\$800現金回贈
- 折扣優惠
- 額外送1個月「Keep Fit」期

- HK\$800 cash rebate
- Special discount
- Free 1-month of "Keep Fit"

請掃描本小冊子內之QR Code參閱產品推廣詳情
Please scan the QR code in this leaflet for product promotion

2526 0888

醫療服務
Medical Service

購買任何體健有限公司正價產品
Any purchase on regular-priced
Bodycare items

低至7折
Up To 30% Off

請掃描本小冊子內之QR Code參閱產品推廣詳情
Please scan the QR code in this leaflet for product promotion

醫療服務
Medical Service

e體健TANITA體組成計
eSmartHealth TANITA
Body Composition Monitor

優惠價*
Special Price*
\$399

原價 Original Price: \$3,487

送 Free
Oregon Scientific
計步器
Pedometer

*此優惠只限首100套
*This special price is for first 100 sets only

請掃描本小冊子內之QR code參閱產品推廣詳情
Please scan the QR code in this leaflet for product promotion

健康智慧
Wisdom on Health

《健康創富》1年訂閱優惠
One-year subscription to
Health Plus Magazine

優惠價
Special Price
\$100

原價 Original Price: \$180

請掃描本小冊子內之QR Code參閱產品推廣詳情和下載訂購表格
Please scan the QR code in this leaflet for product promotion and form download

2537 2092

條款及細則
Terms & Conditions

- 除非另有說明，所有優惠適用於AXA安盛康健卡或AXA安盛醫療卡持卡人（「持卡人」）。
Unless specified otherwise, the offers apply to the cardholders ("Cardholders") of AXA Health Card or AXA Medical Card.
- 持卡人購物或享用服務時必須出示AXA安盛康健卡或AXA安盛醫療卡或填妥指定表格。有關商戶可能記錄上述卡的資料作核對之用。
Cardholders are required to present AXA Health Card or AXA Medical Card, or fill in any specific form to purchase products and services. Merchants may record the information on the cards specified above for verification.
- 載列於小冊子內之優惠的有效期限為2017年7月1日至2017年9月30日。
Offers listed in this leaflet are valid between 1 July 2017 and 30 September 2017.
- 優惠供應視乎優惠或服務的供應情況，安盛金融有限公司、安盛保險有限公司和安盛保險（百慕達）有限公司（於百慕達註冊成立的有限公司）（統稱為「AXA安盛」）及有關商戶的最終決定權而定。有關相片及價格僅供參考。
Availability of the offers is subject to offer or service availability, final acceptance by AXA China Region Insurance Company Limited, AXA General Insurance Hong Kong Limited and AXA China Region Insurance Company (Bermuda) Limited (Incorporated in Bermuda with limited liability) (collectively "AXA") and the respective merchants' absolute discretion. Photos and prices are for reference only.
- AXA安盛不會為有關產品及服務負責。商戶將為相關產品或服務及所有附帶服務需履行的全部責任及義務負責。
AXA shall not be responsible for any matters in relation to the use and consumption of any products and/or services offered by the merchants under this Wellness Programme. The merchants are solely responsible for all obligations and liabilities relating to such products or services and all auxiliary services provided by the merchants or any other parties.
- 除非另有說明，優惠不可轉讓，不可兌換現金、折扣或其他物品，亦不可與其他商戶優惠及優惠券同時使用。
Unless specified otherwise, the offers are not transferable and cannot be exchanged for cash, discount or other items, and also cannot be used in conjunction with other offers and coupons.
- AXA安盛及有關商戶保留修改條款及細則之權利而毋須另行通知。
AXA and the merchants reserve the right to amend the Terms & Conditions without prior notice.
- 如有任何問題及爭議，AXA安盛及有關商戶保留最終決定權。
All matters and disputes are subject to the final decision of AXA and the merchants.
- AXA安盛收集的持卡人個人資料將根據AXA安盛私隱政策聲明所列的用途使用。
Personal data of the Cardholders collected by AXA will be used in accordance with AXA's Privacy Policy Statement.
- 如此等條款及細則的中文版本有任何歧異，概以英文版本為準。
In the event of any discrepancy between the English and Chinese versions of these Terms & Conditions, the English version shall prevail.
- 優惠須受其他條款及細則約束，詳情請向有關商戶查詢。
Other Terms and Conditions apply. Please inquire the details with the merchants.
- 詳情請致電以下的客戶服務熱線：
For details, please contact the following service hotline:

僱員福利 Employee Benefits Services 2519 1166	人壽保險 Life Insurance 2802 2812
--	----------------------------------

如閣下不願意接收AXA安盛的宣傳或直接促銷材料，敬請聯絡以下個人資料保護主任。
AXA安盛會在收取任何費用的情況下確保不會將閣下納入日後的直接促銷活動中。

僱員福利
香港九龍灣宏泰道23號22樓2201-2206室
安盛金融有限公司及安盛保險有限公司
個人資料保護主任

人壽保險
香港銅鑼灣勿地臣街1號時代廣場2座20樓2001室
安盛金融有限公司
個人資料保護主任

If you do not wish to receive promotional or direct marketing materials from AXA, please inform the following Data Privacy Officer. AXA shall, without charge to you, ensure that you are not included in future direct marketing activities.

Employee Benefits Services
Data Privacy Officer
AXA China Region Insurance Company Limited and AXA General Insurance Hong Kong Limited
Unit 2201-2206, 22/F, Manhattan Place,
23 Wang Tai Road, Kowloon Bay, Kowloon, Hong Kong

Life Insurance
Data Privacy Officer
AXA China Region Insurance Company Limited
Suite 2001, 20/F, Tower Two, Times Square, 1 Matheson Street, Causeway Bay, Hong Kong